

01 -12- 1981



[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

Nr. 13.118/II/P

Mijnheer de Directeur-generaal,

In haar vergadering van 8 oktober 1981 heeft de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) een onderzoek gewijd aan de klacht van 30 april 1981 tegen de N.M.B.S. wegens het feit dat ze in het spoorboekje (dat op 31 mei 1931 van kracht werd) geen taal-evenwicht in acht neemt voor de mededelingen aan het publiek.

In haar advies nr. 4017/II/P van 8 februari 1979 oordeelde de V.C.T. dat de betaalde vermeldingen in de Gouden Gids die uitgaan van particulieren, niet onderworpen zijn aan de S.W.T.

De eigen reclame die de N.M.B.S. maakt, wordt beschouwd als een bericht of mededeling aan het publiek door een overheidslichaam.

De berichten en mededelingen die de N.M.B.S. tot het publiek richt, vallen onder toepassing van artikel 40, 2de lid der S.W.T., wanneer zij rechtstreeks tot het publiek worden gericht (cfr. adviezen nr. 3844 van 4/9/75, nr. 11.231/II/P van 24/4/80).

./.

De reclame die de N.M.B.S. in haar spoorboekje maakt, dient derhalve in het Nederlands en in het Frans te worden gesteld.

De V.C.T. stelde vast dat inderdaad meer Franstalige dan Nederlandstalige berichten (141 F/96 N) in het spoorboekje voorkomen en verzoekt U dan ook te zorgen voor een passend evenwicht tussen de Nederlandse en de Franse reclame.

Hoogachtend,

DE VOORZITTER,

